Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio No 147 Freitag, 02.08.2002 120. Jahrgang

■ Hirt Technik GmbH, in Neuenhof, Computergestütztes Engineering (CAD) usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 195 vom 07. 10. 1999, S. 6880). Firma neu: Hirt Technik GmbH in Liquidation. Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Humar Treuhand Marcel Huggenberger, Zentralstrasse 120, 5430 Wettingen. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 05.07.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hirt, Janos, ungarischer StA., in Neuenhof, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Hirt, Nelly, von Brugg, in Neuenhof, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift]; Humar Treuhand Marcel Huggenberger, in Wettingen, Liquidatorin, vertreten durch ihre Zeichnungsberechtigten.

Tagebuch Nr. 5438 vom 26.07.2002 (00586996 / CH-400.4.020.805-3)